

## 670838-2026 - Iomaíocht

An Pholainn – Construction work – Roboty budowlano-instalacyjne w ramach Kompleksowej modernizacji energetycznej wybranych obiektów archiwów państwowych w Polsce- etap 2 -

Archiwum Państwowe w Łodzi

OJ S 189/2026 30/09/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras - Fógra maidir le hathrú  
Oibreacha

### 1. Ceannaitheoir

---

#### 1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Naczelna Dyrekcja Archiwów Państwowych

R-phost: [ikoscielniak@archiwa.gov.pl](mailto:ikoscielniak@archiwa.gov.pl)

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

#### 1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Archiwum Państwowe w Łodzi

R-phost: [kancelaria@lodz.ap.gov.pl](mailto:kancelaria@lodz.ap.gov.pl)

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Comhlacht dlí phoiblí

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Seirbhísí poiblí ginearálta

### 2. Nós imeachta

---

#### 2.1. Nós imeachta

Teideal: Roboty budowlano-instalacyjne w ramach Kompleksowej modernizacji energetycznej wybranych obiektów archiwów państwowych w Polsce- etap 2 - Archiwum Państwowe w Łodzi

Cur síos: Przedmiotem zamówienia jest wykonanie robót budowlanych obejmujących remont budynku Archiwum Państwowego w Łodzi zlokalizowanego przy ul. Kościuszki 121, 90-441 Łódź

Aitheantóir an nós imeachta: ed6e080c-ad6d-4625-b4ef-b45912238ef3

Aitheantóir inmheánach: BDG-WO.261.11.2026

An cineál nós imeachta: Oscailte

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

##### 2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45000000 Construction work

##### 2.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: Kościuszki 121

Baile: Łódź

Cód poist: 90-441

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

Tír: An Pholainn

Eolas breise: Przedmiotowe zamówienie stanowi element realizowanego przez

Zamawiającego projektu pn. „Kompleksowa modernizacja energetyczna wybranych obiektów archiwów państwowych w Polsce- etap 2” – projektu współfinansowanego ze środków UE w ramach Programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021-2027.

Wykonawca zobowiązuje się do przestrzegania zasad wizualizacji na warunkach i zasadach określonych w wytycznych dotyczących oznaczania projektów w ramach Programu Fundusze Europejskie na Infrastrukturę, Klimat, Środowisko 2021-2027 (aktualne wytyczne znajdują się na stronie internetowej <https://www.gov.pl/web/klimat/FEnIKS>).

#### **2.1.4. Eolas ginearálta**

Eolas breise: Przed złożeniem oferty Wykonawca zobowiązany jest do wykonania wizji lokalnej stanu obiektu Więcej informacji w SWZ część I Rozdział 3. Zamawiający mając na uwadze wymogi określone w art. 95 ust.1 ustawy Pzp dotyczącego zatrudnienia osób związanych z realizacją zamówienia na podstawie umowy o pracę, wymaga, zatrudnienia na podstawie umowy o pracę, osób na stanowiskach określonych w SWZ część I Rozdział 3. Zamawiający przewiduje udzielenie zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 ustawy Pzp, w wysokości do 30% zamówienia podstawowego. Zamawiający przewiduje udzielenie zamówień podobnych polegających na wykonaniu przedmiotu i zakresu czynności tożsamego z zadaniem podstawowym. Udzielenie zamówienia podobnego planowane jest w latach 2026 - 2028. Więcej informacji w SWZ część I Rozdział 2. Zamawiający, zgodnie z art. 257 ustawy Pzp, może unieważnić postępowanie o udzielenie zamówienia, jeżeli środki publiczne, które Zamawiający zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części zamówienia, nie zostały mu przyznane. Każdy z Wykonawców zobowiązany jest zabezpieczyć swą ofertę wadium w wysokości: 300 000,00 zł. Więcej informacji w SWZ część I Rozdział 15.

Wykonawca, przed podpisaniem umowy, zobowiązany jest do wniesienia zabezpieczenia należytego wykonania umowy, na sumę stanowiącą 5 % całkowitej ceny brutto podanej w ofercie. Więcej informacji w SWZ część I Rozdział 16. O udzielenie zamówienia mogą ubiegać się Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu w okolicznościach wskazanych w art. 108 ust. 1 ustawy Pzp z zastrzeżeniem art. 110 ust. 2 ustawy Pzp. Zamawiający wykluczy również Wykonawcę spełniającego następujące przesłanki określone w art. 109 ust. 1 pkt 1, 4, 5, 7, 8, 9, 10 ustawy Pzp. W przedmiotowym postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego Zamawiający stosuje środek, o którym mowa w art. 1 pkt 3 ustawy z dnia 13 kwietnia 2022 r. o szczególnych rozwiązaniach w zakresie przeciwdziałania wspieraniu agresji na Ukrainę oraz służących ochronie bezpieczeństwa narodowego (Dz. U. poz. 835), zwanej dalej „ustawą sankcyjną” oraz z art. 5 k rozporządzenia Rady (UE) nr 833/2014 z dnia 31 lipca 2014 r. dotyczącego środków ograniczających w związku z działaniami Rosji destabilizującymi sytuację na Ukrainie (DZ.U.UE.L.2025.20233. Zgodnie z dokumentami zamówienia SWZ część I Rozdział 7

#### **Bunús dlí:**

Treoir 2014/24/AE

Przetarg nieograniczony na podstawie art. 132 ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2026 r. poz. 793 tj.)

#### **2.1.6. Forais eisiaimh**

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Doiciméad Soláthair

## **5. Luchtóg**

### **5.1. Luchtóg: LOT-0001**

Teideal: Roboty budowlano-instalacyjne w ramach Kompleksowej modernizacji energetycznej wybranych obiektów archiwów państwowych w Polsce- etap 2 - Archiwum Państwowe w Łodzi

Cur síos: Przedmiotem zamówienia jest wykonanie robót budowlanych obejmujących remont budynku Archiwum Państwowego w Łodzi ul. Kościuszki 121, 90-441 Łódź

Aitheantóir inmheánach: BDG-WO.261.11.2026

#### 5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Oibreacha

Príomhaicmiú (cpv): 45000000 Construction work

##### **Roghanna:**

Cur síos ar na roghanna: Zamawiający przewiduje udzielenie zamówień, o których mowa w art. 214 ust. 1 pkt 7 ustawy Pzp, w wysokości do 30% zamówienia podstawowego.

Zamawiający przewiduje udzielenie zamówień podobnych polegających na wykonaniu przedmiotu i zakresu czynności tożsamego z zadaniem podstawowym. Udzielenie zamówienia podobnego planowane jest w latach 2026 - 2028. Więcej informacji SWZ część I Rozdział 2 Zamawiający zastrzega możliwość skorzystania z prawa opcji, na podstawie art. 441 ust 1 ustawy Pzp, polegającego na zwiększeniu zakresu przedmiotowego i wartości realizacji umowy w zakresie określonym w SWZ Część II i po cenie określonej w ofercie Wykonawcy, w ramach, których zakłada realizację robót budowlanych polegających na remoncie budynku w zakresie dostosowania do zapisów ekspertyzy pożarowej.

#### 5.1.2. An áit feidhmíochta

Seoladh poist: ul. Kościuszki 121

Baile: Łódź

Cód poist: 90-441

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

Tír: An Pholainn

#### 5.1.3. Fad measta

Fad ama: 120 Míonna

#### 5.1.6. Eolas ginearálta

##### **Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:**

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ceanglas tairisceana

Tionscadal soláthair a mhaoinítear go hiomlán nó i bpáirt le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): tá

#### 5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Doiciméad Soláthair

#### 5.1.10. Critéir dhámhachtana

##### **Critéar:**

Cineál: Praghas

Cur síos: Ocena kryterium „Cena oferty brutto (C)” będzie dokonywana na podstawie wypełnionego przez Wykonawcę Formularza oferty.

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 60

##### **Critéar:**

Cineál: Cáilíocht

Cur síos: Doświadczenie osoby wskazanej do pełnienia funkcji kierownika budowy

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dhámhachtana: 20

##### **Critéar:**

Cineál: Cáilíocht

Cur síos: Gwarancja

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

Uimhir an chritéir dámhachtana: 20

#### 5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Polainnis

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair (nó codanna díobh) ar fáil go neamhoifigiúil: Polainnis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://zamowienia-archiwa.ezamawiajacy.pl>

**Cainéal cumarsáide ad hoc:**

Ainm: Platforma zakupowa

URL: <https://zamowienia-archiwa.ezamawiajacy.pl>

#### 5.1.12. Téarmaí soláthair

**Téarmaí na haighneachta:**

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://zamowienia-archiwa.ezamawiajacy.pl>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Polainnis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Tá gá le ríomhshíniú nó ríomhshéala ardleibhéil nó cáilithe (mar a shainmhínítear i Rialachán (AE) Uimh. 910/2014)

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Cur síos ar an ráthaíocht airgeadais: Każdy z Wykonawców zobowiązany jest zabezpieczyć swą ofertę wadium w wysokości: 300 000,00 zł

Spríodhata chun tairiscintí a fháil: 08/10/2026 11:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

An tréimhse le linn a gcaithfidh an tairiscint a bheith bailí: 90 Laethanta

**Eolas faoi oscailt phoiblí:**

Dáta oscailte: 08/10/2026 11:10:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Áit: Ofertę w formie elektronicznej wraz z wymaganymi dokumentami należy zamieścić na Platformie Naczelnej Dyrekcji Archiwów Państwowych pod adresem: <https://zamowienia-archiwa.ezamawiajacy.pl>

**Téarmaí an chonartha:**

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Ceadmhach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

An fhoirm dhlíthiúil nach mór do ghrúpa tairgeoirí ar a mbronntar conradh a ghlacadh:

Zamawiający dopuszcza możliwość składania oferty przez dwóch lub więcej Wykonawców (w ramach oferty wspólnej w rozumieniu art. 58 ustawy Pzp) pod warunkiem, że taka oferta spełniać będzie następujące wymagania określone w SWZ część I Rozdział 9 pkt 9.22 oraz w Rozdziale 17

#### 5.1.15. Teicnící

**Creat-chomhaontú:**

Níl feidhm ag creat-chomhaontú

**Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:**

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

#### 5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht idirghabhála: Krajowa Izba Odwoławcza

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Krajowa Izba Odwoławcza

Eolas faoi spriodhataí athbhreithnithe: Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX „Środki ochrony prawnej” ustawy Pzp. Środki ochrony prawnej przysługują Wykonawcy, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Pzp. Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej. Odwołanie wnoszą się w terminie: 1) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej; 2) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w pkt 1. Odwołanie w przypadkach innych niż określone powyżej wnoszą się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: Naczelna Dyrekcja Archiwów Państwowych

Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair: Naczelna Dyrekcja Archiwów Państwowych

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe: Krajowa Izba Odwoławcza

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Naczelna Dyrekcja Archiwów Państwowych

Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí: Naczelna Dyrekcja Archiwów Państwowych

## 8. Eagraíochtaí

---

### 8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Naczelna Dyrekcja Archiwów Państwowych

Uimhir chlárúcháin: NIP: 525 15 72 452

Seoladh poist: Rakowiecka 2D

Baile: Warszawa

Cód poist: 02-517

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Tír: An Pholainn

Pointe teagmhála: Biuro Dyrektora Generalnego Wydział Organizacyjny

R-phost: [ikoscielniak@archiwa.gov.pl](mailto:ikoscielniak@archiwa.gov.pl)

Teil.: 225654652

Seoladh idirlín: <https://www.gov.pl/web/archiwa>

Críochphointe malartaithe faisnéise (URL): <https://zamowienia-archiwa.ezamawiajacy.pl>

Próifíl an cheannaitheora: <https://zamowienia-archiwa.ezamawiajacy.pl>

**Róil na heagraíochta seo:**

Ceannaitheoir

Ceannaire grúpa

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

Eagraíocht a phróiseálann tairiscintí

### 8.1. ORG-0005

Ainm oifigiúil: Krajowa Izba Odwoławcza  
Uimhir chlárúcháin: NIP: 5262239325  
Seoladh poist: Postępu 17a  
Baile: Warszawa  
Cód poist: 02-676  
Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)  
Tír: An Pholainn  
Pointe teagmhála: Biura Odwołań  
R-phost: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Teil.: +48 22 458 78 01  
Facs: +48 22 458 78 00  
Seoladh idirlín: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>  
Críochphointe malartaithe faisnéise (URL): <https://www.gov.pl/web/uzp/kontakt2>  
**Róil na heagraíochta seo:**  
Eagraíocht idirghabhála

### 8.1. ORG-0007

Ainm oifigiúil: Krajowa Izba Odwoławcza  
Uimhir chlárúcháin: NIP: 5262239325  
Seoladh poist: Postępu 17a  
Baile: Warszawa  
Cód poist: 02-676  
Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)  
Tír: An Pholainn  
Pointe teagmhála: Biura Odwołań  
R-phost: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Teil.: +48 22 458 78 01  
Facs: +48 22 458 78 00  
Seoladh idirlín: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>  
Críochphointe malartaithe faisnéise (URL): <https://www.gov.pl/web/uzp/kontakt2>  
**Róil na heagraíochta seo:**  
Eagraíocht athbhreithniúcháin

### 8.1. ORG-0009

Ainm oifigiúil: Krajowa Izba Odwoławcza  
Uimhir chlárúcháin: NIP: 5262239325  
Seoladh poist: Postępu 17a  
Baile: Warszawa  
Cód poist: 02-676  
Foroinn tíre (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)  
Tír: An Pholainn  
Pointe teagmhála: Biura Odwołań  
R-phost: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Teil.: +48 22 458 78 01  
Facs: +48 22 458 78 00  
Seoladh idirlín: <https://www.gov.pl/web/uzp/krajowa-izba-odwolawcza>  
Críochphointe malartaithe faisnéise (URL): <https://www.gov.pl/web/uzp/kontakt2>  
**Róil na heagraíochta seo:**  
Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe

### 8.1. ORG-0012

Ainm oifigiúil: Archiwum Państwowe w Łodzi

Uimhir chlárúcháin: NIP: 725 17 50 937

Seoladh poist: Plac Wolności 1

Baile: Łódź

Cód poist: 91-415

Foroinn tíre (NUTS): Miasto Łódź (PL711)

Tír: An Pholainn

R-phost: [kancelaria@lodz.ap.gov.pl](mailto:kancelaria@lodz.ap.gov.pl)

Teil.: +48 42 632 62 01

Facs: +48 42 632 62 01

Próifíl an cheannaitheora: <https://zamowienia-archiwa.ezamawiajacy.pl>

**Róil na heagraíochta seo:**

Ceannaitheoir

### 8.1. ORG-0000

Ainm oifigiúil: Publications Office of the European Union

Uimhir chlárúcháin: PUBL

Baile: Luxembourg

Cód poist: 2417

Foroinn tíre (NUTS): Luxembourg (LU000)

Tír: Lucsamburg

R-phost: [ted@publications.europa.eu](mailto:ted@publications.europa.eu)

Teil.: +352 29291

Seoladh idirlín: <https://op.europa.eu>

**Róil na heagraíochta seo:**

TED eSender

## 10. Athraigh

---

Leagan den fhógra roimhe seo atá le hathrú

:

642766-2026

An phríomhchúis leis an athrú

:

Faisnéis nuashonraithe

Cur síos

:

Zmiana terminu składania i otwarcia ofert

### 10.1. Athraigh

Aitheantóir rannáin: LOT-0001

Cur síos ar na hathruithe: Opis zmian: Opis zmian: Opis: BT 131(d) 132 (d) LOT Było: Termin składania ofert: 01/10/2026 Data otwarcia: 01/10/2026 Zmienione na: Termin składania ofert: 08/10/2026 Data otwarcia: 08/10/2026

## Eolas faoin bhfógra

---

Aitheantóir/leagan an fhógra: 6c479709-bd58-45eb-b5f4-df072b40fe24 - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le Conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 16

Dáta seolta an fhógra: 29/09/2026 12:13:15 (UTC+00:00) Am Iarthar na hEorpa, GMT

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Polainnis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 670838-2026

Uimhir eagráin IO S: 189/2026

Dáta foilsithe: 30/09/2026